

2. ПЛАН НАВЧАЛЬНОГО ПРОЦЕСУ																				
Шифр компонента освітньої програми	Назва компонента освітньої програми	Семестровий контроль		Курсовий проект	Курсова робота	Обсяг дисципліни, кредитів ЕКТС	Кількість годин						Кількість аудиторних годин на тиждень по курсах і семестрах							
		Іспит	Залік				Загальний обсяг	Аудиторних				Самостійна робота	I курс		II курс		III курс		IV курс	
								Разом	Лекції	Лабораторні	Практичні		1	2	3	4	5	6	7	8
Тривалість семестру (тижнів)								17	18	17	18	17	18	17	14					
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21
Обов'язкова частина																				
Дисципліни загальної підготовки (ОЗП)																				
ОЗП.01	Громадянське суспільство		1			4	120	34	17		17	86	2							
ОЗП.02	Вступ до мовознавства	3				5	150	68	34		34	82			4					
ОЗП.03	Основи наукових досліджень		3			5	150	34	17		17	116			2					
ОЗП.04	Інформаційні технології за професійним спрямуванням		1			5	150	51	17	34		99	3							
ОЗП.05	Безпека життєдіяльності		8			4	120	28	14		14	92								2
ОЗП.06	Фізичне виховання		2.4				480					480	2/2*	2/2*	2/2*	2/2*	2*	2*	2*	
Разом:						23	1170	215	99	34	82	955	7	2	8	2				2
Дисципліни професійної підготовки (ОПП)																				
ОПП.01	Вступ до перекладознавства	2				5	150	72	36		36	78		4						
ОПП.02	Історія зарубіжної літератури	1	2			6	180	70	35		35	110	2	2						
ОПП.03	Лінгвокраїнознавство англomовних країн	1				5	150	68	34		34	82	4							
ОПП.04	Історія англійської мови	5				5	150	68	34		34	82					4			
ОПП.05	Порівняльна граматики англійської та української мов	6			6	6	180	72	36		36	108						4		
ОПП.06	Порівняльна лексикологія англійської та української мов	4				5	150	72	36		36	78				4				
ОПП.07	Стилістика англійської мови	5				5	150	72	36		36	78					4			
ОПП.08	Теорія перекладу	8			8	6	180	56	28		28	124								4
ОПП.09	Практична фонетика англійської мови	2	1			6	180	105			105	75	3	3						
ОПП.10	Основи теорії мовної комунікації	4				5	150	36	18		18	114				2				
ОПП.11	Основи лінгвоаналізу	6				5	150	36	18		18	114						2		
ОПП.12	Інтерпретація та переклад тексту		7			5	150	68	34		34	82							4	
ОПП.13	Комунікативні стратегії (англійська мова)	2,3, 6, 8	1,4,5, 7			45	1350	718			718	632	8	7	6	5	4	4	4	4
ОПП.14	Комунікативні стратегії (німецька мова)	4,7,8	3,5,6			18	540	271			271	269			4	3	3	2	2	2
ОПП.15	Практика перекладу з англійської мови	2,4,6	3.5			21	630	334			334	296		3	4	4	4	4		
ОПП.16	Навчально-перекладацька практика		4			4	120													
ОПП.17	Виробничо-перекладацька практика		8			4	120													
ОПП.18	Атестаційний екзамєн	8																		
Разом:						156	4680	2118	345		1773	2322	17	19	14	18	19	16	10	10
Разом обов'язкова частина:						179	5850	2333	444	34	1855	3277	24	21	22	20	19	16	10	12
Вибіркова частина																				
Дисципліни загальної підготовки (ВЗП)*																				
Історичний блок																				
ВЗП.01	Українське державотворення																			

ВЗП.02	Україна – історія земель і народів		2		4	120	18	18			102		1					
ВЗП.03	Світові та національні релігії																	
Філософсько-соціологічний блок																		
ВЗП.04	Філософія		5		4	120	17	17			103					1		
ВЗП.05	Соціологія																	
ВЗП.06	Політологія																	
ВЗП.07	Культурологія																	
Економіко-правовий блок																		
ВЗП.08	Економічна теорія		2		4	120	36	18		18	84		2					
ВЗП.09	Національна економіка																	
ВЗП.10	Правознавство																	
ВЗП.11	Господарське право																	
ВЗП.12	Трудове право																	
Соціально-гуманітарний блок																		
ВЗП.13	Українська мова		3		4	120	34	17		17	86		2					
ВЗП.14	Культура професійного мовлення та спілкування																	
ВЗП.15	Психологія																	
ВЗП.16	Психологія та комунікації																	
ВЗП.17	Екологічна безпека																	
ВЗП.18	Екологія людини																	
Разом:					16	480	105	70		35	375		3	2		1		
Дисципліни професійної підготовки (ВПП)**																		
ВПП.01	Соціолінгвістичні проблеми в аспекті перекладу		8		5	150	56			56	94							4
ВПП.02	Основи міжкультурної комунікації																	
ВПП.03	Переклад англomовної громадсько-політичної літератури		4		5	150	72			72	78				4			
ВПП.04	Прагматичні аспекти перекладу																	
ВПП.05	Переклад офіційно-ділових документів	5			5	150	68			68	82					4		
ВПП.06	Етика перекладача																	
ВПП.07	Переклад науково-технічної та комерційної літератури	7			5	150	68			68	82						4	
ВПП.08	Переклад медичної термінології																	
ВПП.09	Переклад юридичних документів та міжнародних угод		7		5	150	68			68	82						4	
ВПП.10	Термінознавство																	
ВПП.11	Переклад комерційних документів		6		5	150	72			72	78					4		
ВПП.12	Ділова англійська мова																	
ВПП.13	Військовий переклад		6		5	150	72			72	78					4		
ВПП.14	Техніка усного висловлювання перекладу																	
ВПП.15	Основи редагування перекладів		7		5	150	68			68	82						4	
ВПП.16	Синхронний переклад																	
ВПП.17	Основи послідовного перекладу		8		5	150	56			56	94							4
ВПП.18	Техніка нотування в усному перекладі																	
Разом:					45	1350	600			600	750				4	4	8	12
Разом вибіркова частина:					61	1830	705	70		635	1125		3	2	4	5	8	12
Разом за освітньою програмою :					240	7680	3038	514	34	2490	4402	24	24	24	24	24	24	22

3. ЗВЕДЕНА ТАБЛИЦЯ

Семестр	1	2	3	4	5	6	7	8
Кількість аудиторних годин на тиждень	24	24	24	24	24	24	22	20
Кількість кредитів ЄКТС	29	31	29	31	29	31	29	31
Кількість іспитів	2	4	2	4	3	4	2	3
Кількість заліків	4	4	4	4	4	3	4	4
Кількість курсових проектів (робіт)						1		1

4. ПРАКТИЧНА ПІДГОТОВКА

Ступінь вищої освіти	Вид практики	Семестр	Тривалість (тижнів)	Кількість кредитів ЄКТС
Бакалавр	Навчально-перекладацька практика	4	Впродовж семестру	4
Бакалавр	Виробничо-перекладацька практика	8	3	4

* у другому семестрі вибираються дві дисципліни обсягом 240 годин (8 кредитів)
 * у третьому семестрі вибираються дві дисципліни обсягом 240 годин (8 кредитів)
 ** у другому семестрі вибираються дві дисципліни обсягом 420 годин (14 кредитів)
 ** у третьому семестрі вибираються три дисципліни обсягом 450 годин (15 кредитів)
 ** у четвертому семестрі вибираються дві дисципліни обсягом 300 годин (10 кредитів)

5. ПІДСУМКОВА АТЕСТАЦІЯ

Ступінь вищої освіти	Нормативна форма підсумкової атестації	Семестр	Тривалість (тижнів)	Кількість кредитів ЄКТС
Бакалавр	Атестаційний екзамен	8	1	0

** у п'ятому семестрі вибираються дві дисципліни обсягом 300 годин (10 кредитів)
 ** у шостому семестрі вибираються три дисципліни обсягом 450 годин (15 кредитів)
 ** у сьомому семестрі вибираються чотири дисципліни обсягом 600 годин (20 кредитів)
 ** у восьмому семестрі вибираються дві дисципліни обсягом 300 годин (10 кредитів)

Завідувач кафедри германської філології
 та перекладознавства _____ Ю.П. Бойко
 Назва Підпис Ініціали, прізвище

Завідувач навчального відділу

_____ О.Г. Самолюк
 Підпис Ініціали, прізвище

Керівник проектної групи _____ Ю.П. Бойко
 Підпис Ініціали, прізвище

Завідувач навчально-методичного відділу

_____ Л.С. Любихинець
 Підпис Ініціали, прізвище

Декан факультету
 міжнародних відносин _____ В.В. Третько
 Назва Підпис Ініціали, прізвище

Вчена рада Хмельницького
національного університету

Міністерство освіти і науки України
Хмельницький національний університет
НАВЧАЛЬНИЙ ПЛАН

Рівень вищої освіти Перший (бакалаврський)

Освітня кваліфікація бакалавр філології за спеціалізацією германські мови та літератури
Кваліфікація в дипломі бакалавр філології спеціалізацією германські мови та літератури

Протокол від _____ 201_ № _____

Підготовки	бакалавр
	Ступінь вищої освіти

Голова вченої ради
_____ **М.Є. Скиба**
Підпис Ініціали, прізвище

Форма навчання денна
Форма

Термін навчання 3 роки і 10 місяців
Повних років, місяців

Введено у дію з _____ 20____

Спеціальність	035 Філологія
Спеціалізація	035.041 Германські мови та літератури (переклад включно), перша - англійська

На базі повної загальної середньої освіти
 Попередня освіта (освітній рівень)

Наказ від _____ 20__ №__

Назва освітньої програми Шифр і назва
Германські мови та літератури
(переклад включно)

Вид освітньої програми освітньо-професійна

Ректор **М.Є. Скиба**

Обсяг освітньої програми 240 кредитів ЄКТС

1. ГРАФІК НАВЧАЛЬНОГО ПРОЦЕСУ

[illegible]

Теоретичне навчання

Семестровый контроль

Практика

Практика впродовж семестру

Підсумкова атестація

Канікули

C

II

Π^*

A

K